



## Zgłoszenie pobytu stałego / Permanent residence registration form

Instrukcja wypełniania w 3 krokach / Instruction for completion in 3 steps

1. WYPEŁNIAJ WIELKIMI LITERAMI / FILL IN CAPITAL LETTERS

2. Pola wyboru zaznaczaj / Mark selection boxes with  lub / or

3. Wypełniaj kolorem czarnym lub niebieskim / Complete in black or blue

Przykład wypełnionego wniosku znajdziesz na stronie internetowej prowadzonej przez Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji / Example of the completed application may be found on the website kept by the Ministry of the Interior and Administration

### 1. Dane osoby, której dotyczy zgłoszenie / Details of the person to whom the application relates

Nazwisko  
Surname

KOWALSKI

Imię (imiona)  
Name (names)

JAN

Numer PESEL (o ile został nadany)  
PESEL number (if it was issued)

000000000000

Kraj urodzenia  
Country of birth

POLSKA

Kraj poprzedniego miejsca  
zamieszkania  
Country of the previous place of residence

Data urodzenia  
Date of birth

- -

dd-mm-rrrr / dd-mm-yyyy

Miejsce urodzenia  
Place of birth

Jeśli nie masz numeru PESEL, wypełnij / Complete, if you do not have a PESEL number

### 2. Dane do zameldowania na pobyt stały / Details of the permanent residence

#### Adres nowego miejsca pobytu stałego / Address of the new place of permanent residence

Ulica  
Street

MORSKA

Numer domu  
House number

33

Numer lokalu  
Flat number

11

Kod pocztowy  
Postal code

09 - 100

Miejscowość - dzielnica  
City - City district

PŁOŃSK

Gmina  
Commune

PŁOŃSK

Województwo  
Voivodeship

MAZOWIECKIE

**Adres dotychczasowego miejsca pobytu stałego / Address of the previous place of permanent residence**

Nie wypełniaj, jeśli nie masz miejsca pobytu stałego. Automatycznie zostaniesz wymeldowany z dotychczasowego miejsca pobytu stałego / Do not complete, if you have no place of permanent residence. Your permanent residence will be automatically deleted

Ulica Street **PLAŻOWA**

Numer domu House number **12** Numer lokalu Flat number **34**

Kod pocztowy Postal code **45 - 678**

Miejscowość – dzielnica City – City district **ŁEBA**

Gmina Commune **ŁEBA**

Województwo Voivodeship **POMORSKIE**

**3. Dane do wymeldowania z miejsca pobytu czasowego / Details of a change of temporary residence**

**Adres dotychczasowego miejsca pobytu czasowego / Address of the previous place of temporary residence**

Wypełnij, jeśli chcesz się wymeldować z pobytu czasowego / Complete if you want to delete your registered temporary residence

Ulica Street

Numer domu House number Numer lokalu Flat number

Kod pocztowy Postal code

Miejscowość – dzielnica City – City district

Gmina Commune

Województwo Voivodeship

**4. Nazwisko i imię pełnomocnika / Surname and first name of the proxy**

Wypełnij, jeśli pełnomocnik zgłasza meldunek / Complete, if a proxy notifies the registration of residence

Nazwisko Surname

Imię Name

**5. Oświadczenia, podpisy / Statements, signatures**

Potwierdzam, że wyżej wymieniona osoba przebywa pod wskazanym adresem / I hereby confirm that the above-mentioned person stays at the address provided

Miejscowość Place **PŁOŃSK**

Data Date **01 - 02 - 2000**  
(i) dd-mm-rrrr / dd-mm-yyyy



Własnoręczny czytelny podpis  
właściciela lokalu lub innego  
podmiotu dysponującego  
tytułem prawnym do lokalu  
Handwritten legible signature  
of the owner of the flat or a person who  
holds a legal title to the flat

Kowalska Zofia

Oświadczam, że powyższe dane są prawdziwe / I hereby certify that the above information  
is true and correct

Miejscowość  
Place

PLOŃSK

Data  
Date

01 - 02 - 2018

*i* dd-mm-rrrr / dd-mm-yyyy

Własnoręczny czytelny podpis  
osoby zgłaszającej  
Handwritten legible signature  
of the applicant

Kowalski Jan

Sekcja dla urzędnika / Section for official use

Przyjęto zgłoszenie pobytu stałego / The permanent residence registration form is hereby  
accepted

Miejscowość  
Place

Data  
Date

*i* dd-mm-rrrr / dd-mm-yyyy

Pieczęć i podpis urzędnika  
Seal and signature of the official